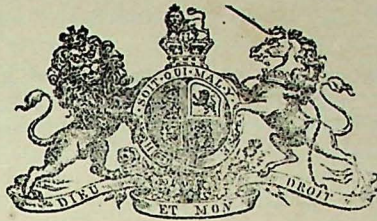


THE



# Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

THURSDAY, 9TH DECEMBER 1869.

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation.

## PART II.

### MISCELLANEOUS NOTICES, ADVERTISEMENTS, &c.

#### Advertisement.

Tenders will be received by the Superintendent of Marine up to 1 P.M. on *Friday* next, the 10th instant, to supply a Steamer or Sailing Vessel (in the event of a Sailing Vessel being tendered she will be towed each way) for the conveyance of Troops hence to Kurrachee, to be discharged at Bombay on the completion of the above duty.

2. Tenders should specify a lump sum for Steam or Sailing Vessel tendered.

3. Fittings, provisions, coal, and water will be provided by Government. All Tanks and Casks on board the Vessel to be made available if required; Tenders should specify to what extent this accommodation can be afforded. Ventilation to be cut, and such Cabins, Fittings, &c. removed from the 'tween decks, as may be recommended by the Committee of Survey, and afterwards replaced, solely at the expense of the owners.

4. The Vessel accepted will require to be ballasted and ready for final survey on the 24th instant, starting on the 27th idem.

5. The Agent for Transports will furnish any further necessary information to parties tendering.

6. The Superintendent of Marine does not bind himself to accept the lowest or any tender.

By order of the Superintendent of Marine,

G. INGLE,  
Secretary.

Superintendent's Office, Bombay,  
6th December 1869.

11.—334

#### The David Sassoon Industrial and Reformatory Institution.

CARRIAGES Made, Repaired, and Painted. All the Springs and Ironwork of Carriages made on the premises.

Heads of Departments requiring good Carpenters and Smiths are earnestly requested to apply at this Institution.

JAMES MILLARD,  
Superintendent.

#### Notice.

To be sold by Public Auction in Her Majesty's Dockyard on Friday, the 10th December 1869, Her Majesty's Steamer "COROMANDEL," of 1,221 Tons and 250 Horse-power, as she stands on the day of Sale.

*Terms of Sale.*—The sale of the Vessel will not be considered final until the acceptance of the offer is sanctioned by Government. A deposit of 10 per cent. is to be immediately paid down at the time of sale, and good security given by the purchasers for the payment of the remainder, which must be paid within eight days after the acceptance of the offer by Government, or the deposit will be forfeited, and the Vessel resold for the benefit of the State.

For further particulars apply to the undersigned.

W. T. CROCKETT,  
Lieutenant, late I. N.,  
Acting Marine Storekeeper.

Marine Storekeeper's Office,  
Bombay, 29th November 1869.

*STATEMENT showing the Amount of each kind of Currency Notes of the Bombay Circle in circulation on the 7th day of December 1869.*

Date.	Denomination of Notes.						Total Value.
	10 Rs. Value.	20 Rs. Value.	50 Rs. Value.	100 Rs. Value.	500 Rs. Value.	1,000 Rs. Value.	
1869.							
7th Dec.	27,26,100	16,17,100	22,63,700	52,84,200	19,50,000	3,03,43,000	4,46,84,100

J. A. BALLARD, Colonel, R.E.,  
Commissioner of Paper Currency.

*Paper Currency Department, Bombay, 8th December 1869.*

### Notice.

The undermentioned Currency Notes of the Bombay Circle are available, at this Office, for issue to the Public in exchange for Silver or other Notes:—

	No.	Value Rupees.
Ten Rupees Notes.....	9,175	91,750
Twenty Rupees Notes .....	1,903	38,060
Fifty Rupees Notes .....	172	8,600
One Hundred Rupees Notes.....	100	10,000
Five Hundred Rupees Notes .....	1	500
One Thousand Rupees Notes .....	1	1,000
Total.....	<u>11,352</u>	<u>1,49,910</u>

These Notes are a legal tender within their Circle of Issue, and may be cashed or exchanged at Bombay or Kurrachee.

G. W. CLINE, LL.D.,  
Assistant Commissioner of Paper Currency, Nagpore Circle.

*Department of Issue of Paper Currency, Nagpore, 30th November 1869.*

### Notice.

The undermentioned Currency Notes of the Bombay Circle are available, at this Office, for issue to the Public, in exchange for Silver or other Notes:—

	No.	Value Rupees.
Ten Rupees Notes .....	1,158	11,580
Twenty Rupees Notes .....	21	420
Fifty Rupees Notes .....	3	150
One Hundred Rupees Notes.....	1	100
Five Hundred Rupees Notes .....	1	500
Total.....	<u>1,184</u>	<u>12,750</u>

These Notes are a legal tender within their Circle of Issue, and may be cashed or exchanged at Bombay, Nagpore, or Kurrachee.

W. A. INGLE,  
Assistant Deputy Commissioner of Paper Currency, S. C.

*Department of Issue of Paper Currency, S. C.  
Kurrachee, 1st December 1869.*

**Notice.**

The Public are informed that there are available with the undersigned the following Currency Notes of the Sind Circle, viz. :—

1,073	Ten Rupees Notes, of the value of	.....	Rs.	10,780
235	Twenty Rupees	ditto	.....	4,700
161	Fifty Rupees	ditto	.....	8,050
312	One Hundred Rupees	ditto	.....	31,200
54	Five Hundred Rupees	ditto	.....	27,000
645	One Thousand Rupees	ditto	.....	6,45,000

The above Notes are a legal tender for all payments within the Circle of Issue, and are payable in Cash or in exchange for other Notes at the Office of the Deputy Commissioner of Paper Currency at Kurrachee.

A. R. GORDON,  
Assistant Commissioner of Paper Currency.

*Paper Currency Department, Bombay, 1st December 1869.*

**Statement of Silver Balance in the Mint.**

Balance of Bullion under assay, or remaining to be assayed, on the morning of the	Rs.
29th November 1869 .....	3,60,239
29th November, tendered .....	42,058
	<hr/>
	4,02,297
Certificates issued .....	3,447
	<hr/>
Balance....	3,98,850
30th November, tendered .....	1,50,000
	<hr/>
	5,48,850
Certificates issued.....	1,38,723
	<hr/>
Balance....	4,10,127
1st December, tendered .....	2,525
	<hr/>
	4,12,652
Certificates issued.....	....
	<hr/>
Balance....	4,12,652
2nd December, tendered .....	....
	<hr/>
	4,12,652
Certificates issued .....	60,012
	<hr/>
Balance....	3,52,640
3rd December, tendered .....	....
	<hr/>
	3,52,640
Certificates issued .....	1,10,560
	<hr/>
Balance....	2,42,080
4th December, tendered .....	....
	<hr/>
	2,42,080
Certificates issued.....	62
	<hr/>
Balance....	2,42,018
Deduct—Difference in value between Tender and Certificate .....	2,435
	<hr/>
Balance of Bullion under assay, or remaining to be assayed .....	2,39,583
NOTE.—Value of Silver ready for Coinage at the end of the week.....	37,02,306
Ditto not assayed.....	2,39,583
	<hr/>
	39,41,889
Deduct—Value of Silver belonging to the Currency Department .....	36,54,000
	<hr/>
Balance....	2,87,889

J. A. BALLARD, Colonel, R.E.,  
Mint Master.

*Her Majesty's Mint, Bombay, 6th December 1869.*



## The Court for the Relief of Insolvent Debtors.

Notice is hereby given, that the Petitions of the several persons hereunder named and described have been presented to the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay, praying respectively for the benefit of the Act made and passed in the Eleventh year of Victoria, Chapter XXI. :—

Names.	Profession or Occupation.	Denomination.	Place of Residence in Bombay.	Dates of Petitions filed.		
				Day.	Month.	Year.
Culiandass Dessa . . . . .	A Goldsmith . . . . .	Hindoo . . . . .	In Bhendy Bazaar, without the Fort.	16th	Nov.	1869.
Gunoojee bin Bujajee, Ramjee Gunoojee, and Dugroo Gunoojee.	The first named Insolvent is a dealer in Chunam, the second and third are dealers in Fruits.	Hindoo . . . . .	At Chinch Bunder, without the Fort.	22nd	"	"
Bhimjee Poonjia . . . . .	A General Merchant . . . . .	Hindoo . . . . .	In Witulwady, without the Fort.	24th	"	"
Venayek Ramchunder . . . . .	An English Writer . . . . .	Hindoo . . . . .	In Candawady, without the Fort.	"	"	"
Gunput Heerajee . . . . .	A Carpenter and a General Shop-keeper.	Hindoo . . . . .	In Kakudwady, without the Fort.	25th	"	"
Hurry Bhasker . . . . .	A Carpenter . . . . .	Hindoo . . . . .	At Mahim, without the Fort.	27th	"	"
Bhasker Narayen . . . . .	A Clerk . . . . .	Hindoo . . . . .	Lately in Candawady, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	30th	"	"
Bhana Luckha . . . . .	A Potter . . . . .	Hindoo . . . . .	Lately in Coombarwada, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"
Jan Mahomed Vulud Ebrambhace.	A Butcher . . . . .	Mahomedan . . . . .	Lately in Butcher's Street, without the Fort (at present in Bombay Gaol).	"	"	"
Govind Baba, and Sucoo Woman.	The first named Insolvent is a Cart-driver, and the second a Prostitute.	Hindoo . . . . .	The first named Insolvent lately residing in Candawady, and the second in Agiary Lane (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"
Seedi Hajee Suroop Hajee Ahmed.	A Boatman . . . . .	Mahomedan . . . . .	In Beebee Jan Street, without the Fort.	"	"	"
Hurilal Jumnadass . . . . .	A Broker . . . . .	Hindoo . . . . .	Lately at Bhooleshwer, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"
George Wyllie . . . . .	Unemployed . . . . .	European . . . . .	Lately in Harbour (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"
Purbhashunker Mayaram . . . . .	A Grocer . . . . .	Hindoo . . . . .	In Dady Sett's Agiary Street, without the Fort.	1st	Dec.	"
Moonia, Woman . . . . .	A Courtezan . . . . .	Mahomedan . . . . .	In Chuckla, without the Fort.	"	"	"
Moolchund Purmanund . . . . .	A Guzerathee Writer . . . . .	Hindoo . . . . .	Lately in Narayen Dhuboo Street, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"

Names.	Profession or Occupation.	Denomination.	Place of Residence in Bombay.	Dates of Petitions Filed.		
				Day.	Month.	Year.
Onkar Madhowrao . . . . .	An English Writer . . . . .	Hindoo . . . . .	On Kalkadavi Road, without the Fort.	2nd	Dec.	1869.
Isaac Brown . . . . .	A Plumber and a Painter . . . . .	European . . . . .	At Grant Road, without the Fort.	"	"	"
Casinath Govindjee . . . . .	A Pensioner . . . . .	Hindoo . . . . .	In Old Sonapore Street, without the Fort.	"	"	"
Ootumchund Jaichund . . . . .	A Broker . . . . .	Hindoo . . . . .	At Bazaar Gate, within the Fort.	"	"	"
Luxumon Balajee . . . . .	A Carpenter . . . . .	Hindoo . . . . .	At Mahim, without the Fort.	"	"	"
Frederick Harris Jolliffe . . . . .	A Clerk . . . . .	Indo-Briton . . . . .	Lately at Baboola Tank, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"
Nusir Allymud, Allymud Gitra, and Cooverbhace.	Cart-drivers . . . . .	Mahomedans . . . . .	At Moombadavi Chowki, without the Fort.	"	"	"
Venayek Wasoodew . . . . .	An English Writer . . . . .	Hindoo . . . . .	On Kalcadavi Road, without the Fort.	"	"	"
Narayan Gopal . . . . .	An English Writer . . . . .	Hindoo . . . . .	In Khetwady 1st Lane, without the Fort.	"	"	"
Guny Noor Mahomed, Joosub Guny, and Oosman Guny.	Timber Merchants . . . . .	Mahomedans . . . . .	In Memonwada, without the Fort.	"	"	"
Madhowrao Wiswanathjee.	An English Writer . . . . .	Hindoo . . . . .	On Dady Sett's Agiary Road, without the Fort.	"	"	"
Amrutlal Gunputram . . . . .	A Broker . . . . .	Hindoo . . . . .	Lately at Bhooleshwer, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	3rd	"	"
Mahadew Abajee, Ramchunder Mahadew, and Damodhur Mahadew.	The first named Insolvent is a Marathi Writer in the service of one Bapoo Suddasew, the second and third are unemployed.	Hindoo . . . . .	In Anuntroois Oart, without the Fort.	"	"	"
Casinath Witul . . . . .	A Contractor . . . . .	Hindoo . . . . .	In Coombarwada, without the Fort.	"	"	"
Muccoonjee Moorarjee, Muthooradass Muccoonjee, and Goculdass Muccoonjee.	Who lately traded in Bombay in partnership under the name, style, and firm of Mathooradass Muccoonjee, and at Sholapoor under the name, style and firm of Goculdass Muccoonjee, as General Merchants.	Hindoo . . . . .	At Wudgady, without the Fort.	4th	"	"
Heerjee Jeewan . . . . .	Lately a Dealer in Grain . . . . .	Hindoo . . . . .	In Bhendy Bazaar, without the Fort.	"	"	"
Ranrar Narayan . . . . .	Unemployed . . . . .	Hindoo . . . . .	In New Sonapoor Lane, without the Fort.	6th	"	"
Tar Mahomed Futay Mahomed.	A Dealer in Europe Articles.	Mahomedan . . . . .	Lately in Mistrimolla, without the Fort (at present in the Bombay Gaol).	"	"	"

Names.	Profession or Occupation.	Denomination.	Place of Residence in Bombay.	Place of Residence in Bombay.		
				Day.	Month.	Year.
Guny Hajee . . . . .	Formerly a Timber Merchant, now a Hawker.	Mahomedan..	In Memon Wady, without the Fort.	6th	Dec.	1869.
Khoja Khan Mahomed Pudomsey.	Formerly a dealer in Firewood, now unemployed.	Mahomedan .	In Bhendy Bazaar, without the Fort.	"	"	"
Luxumon Doolbjee, and Sucoobae, his wife.	Milk Vendors . . . . .	Hindoo. . . . .	In Khetwady, without the Fort.	"	"	"
Rustomjee Eduljee, and Burjorjee Rustomjee.	Petty Contractors . . . . .	Parsee . . . . .	In Shapoorjee Sett's Chuckla, within the Fort.	"	"	"
Nana Toolseyram, and Babajee Toolseyram.	The first named Insolvent is a Petty Contractor, and the second a Bricklayer.	Hindoo. . . . .	At Chinch Bunder, without the Fort.	"	"	"
Burjorjee Framjee . . . . .	A Carpenter. . . . .	Parsee . . . . .	At Dhobitalao, without the Fort.	"	"	"
Khoja Ebram Parpia . . . . .	A Hawker in Clothes . . . . .	Mahomedan..	In Bhosaree Molla, without the Fort.	"	"	"
Bhagoobae, Woman . . . . .	Unemployed. . . . .	Hindoo. . . . .	In Ghass Bazaar, without the Fort.	"	"	"
Memon Esmail Sabooanee, and Abdool Lutib Sabooanee.	Contractors for hiring Boats	Mahomedan..	In Memon Molla, without the Fort.	"	"	"
Husraj Jewram . . . . .	Who lately traded in partnership with Kesowjee Jewram, under the name and firm of Kesowjee Jewram, and also in partnership with Luckhunsey Laljee and Asaria Chutoorbhooj, under the name and firm of Luckhunsey Laljee & Co.	Hindoo. . . . .	At Musjid Bunder, without the Fort.	"	"	"
Bulwant Gunesh . . . . .	An English Writer . . . . .	Hindoo. . . . .	In Lowarchawl, without the Fort.	"	"	"
Succaram Narayen . . . . .	A Carcoon . . . . .	Hindoo. . . . .	In Girgaum, without the Fort.	"	"	"
Shaik Bundgeesab bin Hoosein, and Shaik Hoosein bin Shaik Bundgeesab.	Muccadums . . . . .	Mahomedan..	At Nagpada, without the Fort.	"	"	"
Manoel Francisco Andrade.	A Book-binder. . . . .	Portuguese . .	At Mahim, without the Fort.	7th	"	"
Lawrence Francisco Andrade.	A Sail-maker . . . . .	Portuguese . .	At Mahim, without the Fort.	"	"	"

Orders in the matters of the above-named Insolvents' Petitions, that the real and personal Estates and Effects of the said Insolvents be vested in the Official Assignee of this Honourable Court, under Section VII. of the said Act, have been duly made.

*Days appointed for hearing the Petitions of the undermentioned Insolvents.*

Names of Insolvents.	Time.		
	Day.	Month.	Hour.
Hurraz Jewram .....	1st Monday	January next	11 o'clock.
Khoja Ebram Parpia .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Memon Esmail Sabooanee, and Abdool Lutib Sabooanee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Rustomjee Eduljee and Burjorjee Rustomjee	Ditto	Ditto	Ditto.
Khoja Khan Mahomed Padamsey .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Callidass Dessa .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Barjorjee Fremjee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Namna Toolseyram, and Babajee Toolsey- ram .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Ramrav Narayen .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Gunee Hajee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Tar Mahomed Fattay Mahomed .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Bhagoobhee Woman .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Sacaram Narayen .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Shaik Bundgeesab bin Shaik Hoosein, and Shaik Hoosein bin Sheik Bundgeesab ..	Ditto	Ditto	Ditto.
Bulvunt Gunesh .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Gunput Heerajee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Nileunt Dajee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Bhana Luckha .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Jan Mohomed vuld Ebrambhaee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Hurilal Jumnadass .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Hurry Bhasker .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Casinath Govind .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Luxumon Balajee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Nusir Allymud, Allymud Jitra, and Coo- verbaee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Frederick Harris Jolliffe .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Govind Baba and Sucoo Woman .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Guny Noor Mahomed, Joosub Guny, and Oosman Guny .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Madhowrao Wiswanathjee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Moolchund Purmanund .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Isaac Brown .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Venayek Wasoodev .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Narayen Gopal .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Moonia, Woman .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Venayek Ramchunder .....	Ditto	Ditto	Ditto.
George Wyllie .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Wagjee Dewjee .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Bhasker Narayen .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Gunoojee bin Bujajee, Ramchunder Gunoo- jee, and Dugroo Gunoojee .....	Ditto	February next	Ditto.
Purbhashunker Mayashunker .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Casinath Witul .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Bhimjee Poonjia .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Onkar Madhowrao .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Ootumchund Jaichund .....	Ditto	Ditto	Ditto.
Kesowjee Laljee ( <i>alias</i> Kesowjee Dew- chund) .....	Ditto	April next	Ditto.

The abovenamed Insolvents have filed Schedules of their Debts, Estates, and Effects in my Office. Opposing Creditors must file their Claims, verified by Affidavits, and pay the usual Fees at my Office, at least three days before the hearing.

RICHARD BOLTON BARTON, LL.D.,

Clerk of the Court.

*Court House, Clerk of the Court's Office, Fort,  
Bombay, this 7th day of December 1869.*



નાદાર દેવાદારોની છુટકા કરનારી કોરટમધે.

બહારખર એ ઉપરથી આપવામાં આવે છે ને, વીગત સાથે એની હુકમ ને જુદી જુદી આસામીઓનાં નામો લખેલાં છે તેઓએ મુંબઈની નાદાર દેવાદારોની છુટકા કરનારી કોરટને આજુઓ આપી છે તેમાં એકએકની આજુ એવી છે ને વીક્ટોરીઆના અગીઆરમાં વરસમાં યએલા તથા પસાર કરેલા કાએદનો આખ એકવીશમાંનો ધલાલ અમોને મળે.

નામ.	ધંધો.	બત.	મુંબઈમધે રહેવાનું ઠેકાણું.	આજુઓ દાખલ કરાવી તારીખ.		
				દાહાડા.	માસ.	વરસ.
કલંબુદાય ડોશા . . . . .	શાની . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ બાંડીબજારમાં.	૧૬મો	નવેમ્બર.	૧૮૧૯.
ગણુજી પાન બબજી તથા રાંમજી ગણુજી તથા ડગર ગણુજી.	પેહેલા નાદાર મુનાનો ધંધો કરે છે ખીજે તથા ત્રીજો મેવો વેચનારા.	હીંદુ.	આહારકોટ સીચબંદર આગળ	૨૨મો	એવ.	એવ.
બીમજી પુળ . . . . .	શરવે બતનો વેહેપારી . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ વીડલવાડીમાં . . .	૨૪મો	એવ.	એવ.
વીનાએક રાંમચંદર . . . . .	અંગરેજી લખનાર . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ કાંદવાડીમાં . . .	એવ.	એવ.	એવ.
ગણુપત હીરાજી . . . . .	શુનાર તથા શરવે બતનો દુકાનદાર.	હીંદુ.	આહારકોટ કાકડવાડીમાં . . .	૨૫મો.	એવ.	એવ.
હરી ભાશકર . . . . .	શુથાર . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ મેમમાં . . . . .	૨૭મો.	એવ.	એવ.
ભાશકર નારાએયુ. . . . .	લખનાર . . . . .	હીંદુ.	થોડા દાહાડાઉપર આહારકોટ કાંદવાડીમાં હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	૩૦મો.	એવ.	એવ.
બાંણા લખા . . . . .	કુંભાર . . . . .	હીંદુ.	થોડા દાહાડા ઉપર આહારકોટ કુંભારવાડામાં હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
બાંન મહમદ વલદ ઈરાંમ-બાઈ.	કશાઈ . . . . .	મુસલમાન.	થોડા દાહાડાઉપર આહારકોટ કશાઈ મેહોલામાં હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
ગોવીંદ બાબા તથા શમ્બુ બાએડી.	પેહેલા નાદાર તથા બીજી કરાયાયુ છે.	હીંદુ.	પેહેલા નાદાર થોડા દાહાડાઉપર કાંદવાડીમાં રહેતો હતો હાલ મુંબઈની તુરંગમાં તથા બીજી અબીઆરીની ગલીમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
શીથી હાજી શરૂપ હાજી રવાચેદ.	મછવાવાણી . . . . .	મુસલમાન.	આહારકોટ ખીખીબનના મેહોલામાં.	એવ.	એવ.	એવ.
હરીલાલ ભાનાંદાશ . . . . .	દલાલ . . . . .	હીંદુ.	થોડા દાહાડાઉપર આહારકોટ બુલેશવર આગલ હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
બરબ વાઈલી . . . . .	મેકાર . . . . .	યુરોપીયન	થોડા દાહાડાઉપર બંદરમાં હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
પરભાચંકર મઆરાંમ . . . . .	ગાંધી . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ દાદીચેઈની અગીઆરી આગલ.	૧લા.	ડીસેમ્બર.	એવ.
મુનીઆ બાએડી . . . . .	કરાયાયુ . . . . .	મુસલમાન.	આહારકોટ ચકલા આગલ	એવ.	એવ.	એવ.
મુલચંદ પરમાનંદ . . . . .	ચુલરાલી મેતો . . . . .	હીંદુ.	થોડા દાહાડાઉપર આહારકોટ નારણ ઠાકુ મેહોલામાં હાલ મુંબઈની તુરંગમાં.	એવ.	એવ.	એવ.
એમકર માધવરાવ . . . . .	અંગરેજી લખનાર . . . . .	હીંદુ.	આહાર કોટ કાલકદીવીનાર રતા આગલ.	૨લો.	એવ.	એવ.
અઈશાક બશવિન . . . . .	નળ વીગરે મુકનાર . . . . .	યુરોપીયન.	આહારકોટ ગ્રાંરૌડ આગલ.	એવ.	એવ.	એવ.
કાશીનાથ ગોવીંદજી . . . . .	વેનથન ખાનાર . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ જુના શાનાપોર ના મેહોલામાં.	એવ.	એવ.	એવ.
ભીતમચંદ નેએચંદ . . . . .	દલાલ . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટબજારગેટ આગલ.	એવ.	એવ.	એવ.
લખમણ ખાલાજી . . . . .	શુથાર . . . . .	હીંદુ.	આહારકોટ મેમમધે.	એવ.	એવ.	એવ.

नाम.	धंधो.	वत.	मुंयधमिचे रेहेवागुं डेकायुं.	अरुओ दापल करानी तारीप.		
				दाहाडो.	भास.	वरस.
इरेड्रीक हागीश जेलेकी.	लपनार .....	छंडाप्पीठन.	थोडा दाहाडोपर आहारडोट आयुदा तत्राप आगल हल मुंयधमिनी तुरंगमां.	२ जे.	डीशमपर	१८९६.
नशीर अलीमद तथा अलीमद जीतरा तथा कुवर पाधि.	गाडां हांकनार .....	मुसलमान.	आहारडोट मांमादिनी आगल.	जेव.	जेव.	जेव.
वीनाम्बेक वाशुदेव .....	अंगरेज लपनार .....	हीद.	आहारडोट कालकदिनीताररता आगल.	जेव.	जेव.	जेव.
नाराज्जेलु गोपाग .....	अंगरेज लपनार .....	हीद.	आहारडोट जेतवाडीनी पेहेली गनीमां.	जेव.	जेव.	जेव.
गनी नुरमहमद तथा गनी राय गनी तथा ठिरामान गनी.	लाकडाना पेहेपारीओ .....	सुरालमान.	आहारडोट जेमथुवाजमां.	जेव.	जेव.	जेव.
माधवराव वीधनाथ .....	अंगरेज लपनार .....	हीद.	आहारडोट दादोशेकनी अगीआरीना रसताडपर.	जेव.	जेव.	जेव.
काशीनानाथ वीडल .....	छिन्नरदार .....	हीद.	आहारडोट कुंभास्वाज आगल.	३ जे.	जेव.	जेव.
अमरतलाल गायुपतरांम.	दलाल .....	हीद.	थोडा दाहाडोपर आहारडोट बुधेश्वर आगल हल मुंयधमिनी तुरंगमां.	जेव.	जेव.	जेव.
माधव आभाळ तथा रामचंद्र माधव तथा दांडेकर माधव.	पेहेलो नादार आयु रादाशीवनी आंकरीमां मराठी लपनार पीले तथा तीले धेकार छे.	हीद.	आहारडोट अंनत रशीनी वाडीमां.	जेव.	जेव.	जेव.
मकुतळ चोरारळ तथा मथुरादारा मकुतळ तथा गोकलदाथ मकुतळ	जेओ थोडा दाहाडो उपर मुंयधमां मथुरादारा मकुतळने नामे अठके तथा पेहेडीजे राथमां धंधो करताहता तथा शालापार शरवेसीजना वेहेपारी तरीके गोकलदारा मकुतळने नामे अठके तथा पेहेडीजे वेपार करता हता.	हीद.	आहारडोट वजनी गादी आगल.	४ जे.	जेव.	जेव.
छीरळ छवणु .....	थोडा दाहाडो उपर दायानो धंधो करता हता.	हीद.	आहारडोट लोंडीअनर मधे.	जेव.	जेव.	जेव.
शंभराव नाराज्जेलु .....	धेकार .....	हीद.	आहारडोट नवी शानापुरनी गलीमां.	९ जे.	जेव.	जेव.
तरमहमद इतेमहमद .....	नीलाओती जालेनो धंधो करनार.	सुरालमान.	थोडा दाहाडोपर आहारडोट भीरातरी जेहोलागां हल मुंयधमिनी तुरंगमां.	जेव.	जेव.	जेव.
गनी हाळ .....	आगल लाकडानो वेहेपारी हल इरीओ.	सुरालमान.	आहारडोट जेमथुवाजमां.	जेव.	जेव.	जेव.
जाल आन महमद पदं मशी.	आगल लाकडानो वेहेपारी हल धेकार.	सुरालमान.	आहारडोट लोंडीअनरमां.	जेव.	जेव.	जेव.
लपमल कुलयाळ तथा गडुयाधि तेनी धलीआली.	दुधवेवनार .....	हीद.	आहारडोट जेतवाडीमां.	जेव.	जेव.	जेव.
इरातमळ अदलळ तथा अरुओ इरातळ.	इठकीआ छिन्नरदार .....	पारशी.	डोटमां शापुरळ शेकना अकलामां.	जेव.	जेव.	जेव.

नाम.	धंधो.	वर्ग.	मुंअधमधे देहेवानुं डेकाळुं.	अरुळुओ दापल करवी तारीप.		
				दाहाडा.	भास.	वरस.
नांहांना तुणशीराम तथा आयाळ तुणशीराम.	पहेडो नादार इटप्रमो धनर- दार छे तथा पीजे डीओ छे	हीड.	आहारकोट यीयभंदर आ- गल.	६७०.	डीशेभपर	१८९६.
परनेरळु इरामळु . . . . .	शुवार . . . . .	पारशी.	आहारकोट घोणी तदान आगण.	मेव.	मेव.	मेव.
ओज धनराम पारपीया.	डापडो इरीकरनार . . . . .	मुखलमान.	आहारकोट लुशारी मोहो- लामां.	मेव.	मेव.	मेव.
नायुपाई पाओडी . . . . .	भेकारे . . . . .	हीड.	आहारकोट धाय जलरमां.	मेव.	मेव.	मेव.
मेमळु धरामांमेल शायु- आंणी तथा अयदुल लतीप राळुआंणी.	मध्या भाडे आपनार धन- रदार.	मुखलमान.	आहारकोट मेमळु मोहावा- मां.	मेव.	मेव.	मेव.
हंशारन न्शराम . . . . .	ने दोडा दाहाडा उपर डेशवळ न्शराम शाये शरामां डेराव- ळ न्शरामने नामे तथा पेहेडीमे तथा वली लप- मशी लालळ तथा अ- शारीया अतुरभुलनी शा- ये रायमां लपमशी लाल- ळनी कुंपणीने नामे तथा पेहेडीमे धंधो करतो हतो.	हीड.	आहारकोट मशीद भंदर आ- गण.	मेव.	मेव.	मेव.
अमवंत गलेश . . . . .	अंगरेळ लपनार . . . . .	हीड.	आहारकोट लवारयालमां .	मेव.	मेव.	मेव.
शकराम नाराओळु . . . . .	कारुत . . . . .	हीड.	आहारकोट गीरगांममां .	मेव.	मेव.	मेव.
शेप अनगोराप पीन शे- प हुशेन तथा शेप हु- शेन पीन शेप अनगी- राप	मुकादमा . . . . .	मुखलमान.	आहारकोट नागपडा आ- गण.	मेव.	मेव.	मेव.
मनोअल इरानशीरोडा आं- दशद.	युड भांधनार . . . . .	इरंगी.	आहारकोट मेममधे . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
दारानथ इरानशीरोडा आं- दशद.	राड पाननार . . . . .	इरंगी.	आहारकोट मेममधे . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.

उपर लमेला नादार देवादासेनी अरुळुओनी आपतोमां घटती शीते हुडक थयो छे ने उपर लमेला धारानी सातमी कुलम परमाळु नादार देवादासे मयकुशेनी रथावर तथा नंगम मोलकत तथा वीचमत आ नामदार डारतना आशीशी-अल आसांमेनीना ताप्यामां आपे.

नाये न्खुपेला नादारोनी अरुळुओ सांलपवा साइ इरापेला नीवस.

नाम.	वपपत.		
	दाहाडा.	भास.	कराड.
हंशारन न्शराम . . . . .	१ लो सोमनार.	आवतो न्दनेवाडी.	११.
ओज धनराम पारपीया . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
मेमळु धरामांमेल शायुआंणी तथा अयदुल लतीप शायु- आंणी . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
पेशतनळु अदलळ तथा अरनेरळु इरामळु . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
ओज आपनाडमद पदमशी . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
दालीदाथ देशा . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
अरनेरळु इरामळु . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
नानीया तुणशीराम तथा आयाळ तुणशीराम . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.
रामराव नाराओळु . . . . .	मेव.	मेव.	मेव.

નામ.	વપત.		
	દાહાડો.	માસ.	કલાક.
ગની દાહાડા	૧૬૦ સોમવાર.	આવતો જાનેવારી.	૧૧.
નારમાહમદ ફતેમાહમદ	એજ.	એજ.	એજ.
ભાગુભાઈ ખાઈડી	એજ.	એજ.	એજ.
શકારામ નારાએશુ	એજ.	એજ.	એજ.
શેક ખાદજી રાખ ખીન તથા શેક હુરોન ખીન શેક ખાદજી રાખ.	એજ.	એજ.	એજ.
બળવંત ગણેરા	એજ.	એજ.	એજ.
ગણુપત હીરાજી	એજ.	એજ.	એજ.
નીલકંઠ દાહાડા	એજ.	એજ.	એજ.
બાણા લખા	એજ.	એજ.	એજ.
જાનમાહમદ વલદ ઈબ્રાહીમખાઈ	એજ.	એજ.	એજ.
હરીલાલ જમનાદારા	એજ.	એજ.	એજ.
હરી ભારાકર	એજ.	એજ.	એજ.
કારીનાય ગોવીંદ	એજ.	એજ.	એજ.
લખમણુ ખાળાજી	એજ.	એજ.	એજ.
તરીર અલીમદ તથા અલીમદ જીતરા તથા કુંવરખાઈ	એજ.	એજ.	એજ.
ફેડરીક હારીરા જોલીક	એજ.	એજ.	એજ.
ગોવીંદ ખાખા તથા શકુ ખાએડી	એજ.	એજ.	એજ.
ગની નુરમાહમદ તથા જુશખ ગની તથા ઉરામાન ગની.	એજ.	એજ.	એજ.
માધવરાવ વીથનાયજી	એજ.	એજ.	એજ.
મુલચંદ પરમાનંદ	એજ.	એજ.	એજ.
આઈઆક ખાઉન.	એજ.	એજ.	એજ.
વાનાએક વાશુદેવ	એજ.	એજ.	એજ.
નારાએજુ ગોપાળ	એજ.	એજ.	એજ.
મુનીઆ ખાએડી	એજ.	એજ.	એજ.
વીનાએક રામચંદર	એજ.	એજ.	એજ.
જરજ વાએલી	એજ.	એજ.	એજ.
વાઘજી દેવજી	એજ.	એજ.	એજ.
મુલશીદારા નારાએશુ	એજ.	એજ.	એજ.
ગનુજી ખીન બલજી તથા રામચંદર ગનુજી તથા ડગર ગનુજી	૧૬૦ સોમવાર.	આવતો ફેબ્રુવારી.	એજ.
પરભાશંકર મઆચંકર	એજ.	એજ.	એજ.
કારીનાય વીઠલ	એજ.	એજ.	એજ.
ભીમજી પુંજી	એજ.	એજ.	એજ.
આમકાર માધવરાવ	એજ.	એજ.	એજ.
ઉતમચંદ જ્વેચંદ	એજ.	એજ.	એજ.
દેરાવજી લાલજી ઉરક કેરાવજી દેવચંદ	૧૬૦ સોમવાર.	આવતો એપ્રીલ.	એજ.

આઝ આવનાર લેહુદારોએ થોડામાં થોડા શાંભળવાના ત્રણ દાહાડા અગાઉ સોગણુનામાંથી શાખીત કરેલા પોતાના દાવા અર્માંથી આશીરામાં દાખલ કરતા જોઈએ તથા શીરસ્તા પરમાણુ તેઓએ શી આપવી જોઈએ. ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદારોએ પોતાના દેવાની ટીપા અંમાંથી આશીસમાં દાખલ કરાવી છે.

મુંબઈના ડોરમચે ડોરટની હવેલીમાં ડોરટના કલારકની આશીસમાં,  
લખી તારીખ ૭ મી ડીસેમ્બર રાને ૧૮૯૬.

રીચરડ બોલટન પ્યારટન, એલ. એલ. ડી.,  
ડોરટના કલારકની રાહી.

(A true translation.)  
J. FLYNN,  
Chief Translator.

REPORT OF RAIN-FALL IN THE BOMBAY PRESIDENCY FOR THE  
WEEK ENDING 22<sup>ND</sup> NOVEMBER 1869.

FALL OF RAIN from 9 A.M. MONDAY, 15<sup>th</sup> November, to 9 A.M. MONDAY, 22<sup>nd</sup> November, 1869.

RAIN GAUGE STATIONS.	FALL OF RAIN ON EACH DAY OF THE WEEK.							Total for the Week.	Total Fall from the 1st January 1869.	State of Crops.	Price of Atta, 1st sort. Seers per Rupee.
	November 1869.										
	MONDAY, 15 <sup>th</sup> .	TUESDAY, 16 <sup>th</sup> .	WEDNESDAY, 17 <sup>th</sup> .	THURSDAY, 18 <sup>th</sup> .	FRIDAY, 19 <sup>th</sup> .	SATURDAY, 20 <sup>th</sup> .	SUNDAY, 21 <sup>st</sup> .				
Phase of the Moon.					○						
	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.		
<b>BOMBAY—</b>											
Observatory Colaba.....	..	·05	..	..	..	..	..	·05	91·54	..	..
<b>COLABA—</b>											
Mangaon .....	..	·10	..	..	..	..	..	·10	84·59	..	..
Cusba Pein. Talooka Sanksee	..	·10	..	..	..	..	..	·10	93·40	..	6
<b>TANNA—</b>											
Parwell .....	..	..	·10	..	..	..	..	·10	96·60	..	5
Mokhaday .....	1·00	..	..	..	..	..	..	1·00	87·30	..	6
Moorbad .....	..	·70	..	..	..	..	..	·70	81·34	..	7
<b>DAPOOLEE, D. ....</b>	..	·02	..	..	..	..	..	·02	107·49	..	..
<b>NORTH CANARA—</b>											
Sirey .....	..	..	..	..	·06	..	..	·06	78·11	..	..
<b>BROACH—</b>											
Unklesur .....	..	·05	..	..	..	..	..	·05	38·93	..	..
<b>KHANDEISH—</b>											
Dhoolia, C. H. ....	1·15	..	..	..	..	..	..	1·15	24·41	Favourable	7½
<b>AHMEDNUGGUR—</b>											
Ahmednuggur, C. H. ....	·40	..	..	..	..	..	..	·40	30·35	..	..
Jamkhair .....	..	1·00	..	..	..	..	..	1·00	42·41	Good.	6
Parnair .....	·10	·13	..	..	..	..	..	·23	30·25	Do.	5
Kurjut .....	1·40	..	..	..	..	..	..	1·40	34·63	Do.	5½
Kopurgaum .....	·05	·26	..	..	..	..	..	·31	27·42	Do.	8½
Sungumnair .....	·28	..	..	..	..	..	..	·28	16·11	Do.	6
Rahoorie .....	·10	..	..	..	..	..	..	·10	27·82	Do.	5
Shewgaum .....	..	·19	..	..	..	..	..	·19	41·32	Do.	7
<b>NASSICK—</b>											
Chandore .....	·73	..	..	..	..	..	..	·73	39·02	Do.	6½
Peint State .....	..	·10	..	..	..	..	..	·10	43·97	Do.	6½
Ankola .....	·14	..	..	..	..	..	..	·14	22·00	Do.	6½
Nandgaum .....	2·65	..	..	..	..	..	..	2·65	34·93	Do.	8
Malligaum .....	·25	..	..	..	..	..	..	·25	25·33	Do.	7
Baglan .....	·25	..	..	..	..	..	..	·25	25·21	Do.	8
<b>POONA—</b>											
Poona, Sassoon H. ....	·05	..	..	..	..	..	..	·05	28·04	..	..
Petta Moolseeboodrook, Ta- looka Mawul .....	·14	..	..	..	..	..	..	·14	39·28	Good.	5

RAIN GAUGE STATIONS.	FALL OF RAIN ON EACH DAY OF THE WEEK.							Total for the Week.	Total Fall from the 1st January 1869.	State of Crops.	Price of Atta, 1st sort. Seers per Rupee.
	November 1869.										
	MONDAY, 15th.	TUESDAY, 16th.	WEDNESDAY, 17th.	THURSDAY, 18th.	FRIDAY, 19th.	SATURDAY, 20th.	SUNDAY, 21st.				
Phase of the Moon.					○						
POONA—(continued.)	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.	Inches.			
Petta Patus, Tal. Bimthuree.	.13	..	..	..	..	..	..	.13	<b>22.64</b>	Good.	8
Tannah Sassoor, Talooka Poo- rundhur .....	.10	..	..	..	..	..	..	.10	<b>31.83</b>	Do.	7
Indapoor .....	1.65	..	..	..	..	..	..	1.65	<b>24.27</b>	Do.	6
Khed .....	.15	..	..	..	..	..	..	.15	<b>27.48</b>	Do.	7
Ghodnudee, Talooka Seroor..	.10	..	..	..	..	..	..	.10	<b>17.60</b>	....	....
Baramuttee .....	.05	..	..	..	..	..	..	.05	<b>26.15</b>	....	....
SHOLAPOOR—											
Madhay .....	.13	..	..	..	..	..	..	.13	<b>21.04</b>	Good.	8
Thanna Kurmaley .....	1.08	..	..	..	..	..	..	1.08	<b>37.49</b>	Do.	7.00 Tolas.
Sangoley, Talooka Punder- poor .....	.33	..	..	..	..	..	..	.33	<b>28.98</b>	Do.	11
SATTARA—											
Sattara, C. H. ....	1.00	..	..	..	..	..	..	1.00	<b>36.15</b>	....	8
Sattara, Mamlutdar's Cut- chery .....	.77	..	..	..	..	..	..	.77	<b>32.65</b>	Good.	7½
Cusba Wace, Talooka Wace..	2.32	..	..	..	..	..	..	2.32	<b>31.76</b>	Do.	7.70 Tolas.
Malshirus .....	.53	..	..	..	..	..	..	.53	<b>27.04</b>	Do.	8
Tannah Dahavady, Talooka Maan .....	3.10	..	..	..	..	..	..	3.10	<b>23.23</b>	Do.	9
Tasgaum .....	.17	..	..	..	..	..	..	.17	<b>27.54</b>	Do.	8½
Malcolm Pett, Mahableshwar	.65	..	..	..	..	..	..	.65	<b>174.65</b>	Do.	6
Panchgunny .....	.25	..	..	..	..	..	..	.25	<b>55.86</b>	....	....
KOLAPOOR C. H. ....	.52	..	..	..	..	..	..	.52	<b>28.67</b>	Reaping.	8½

In the Report from the Colaba Observatory the day is from midnight to midnight.

G. W. TERRY,

Acting Secretary and Curator, Government Central Museum.

### Notice to Mariners.

"DIE VERNON" WRECK, NEAR ALIBAG.

The Wreck is in the direct track of Coasting Craft. The Buoy anchored to point the wreck is a small Iron Buoy painted *Black*; it has a Bamboo lashed to it with a small Red Flag, and is visible from two to three miles off. The following is the description of its position:—

- Kennery Lighthouse N. W. by N. ½ N.
- Oonderee or Kennery Island N. ¼ W.
- Alibag Life Boat .....
- House over Colaba Fort. } E. by N. ¼ N.
- Chowl Khadee Reef S. ¼ E.
- Coorla Hill and Fort S. S. E.

L. REID,  
Commissioner of Customs.

Bombay, Office of Commissioner of Customs,  
27th November 1869.

### Notice to Mariners.

On and after 1st December 1869 will be exhibited from the Head-land overlooking the Vingorla Road-  
stead a Double White Light, visible seaward a distance of 9 miles in clear weather. The Lights are on the Dioptric system of the 6th order, and placed 20 feet apart, and at an elevation of 250 feet above the level of the sea. The Vingorla Port Light will not be shown during the S. W. Monsoon, that is, from 15th June to the 31st August inclusive.

(Signed) L. REID,  
Commissioner of Customs.

W. F. MARRIOTT, Colonel,  
Secretary to Government.

30th October 1869.

## Notice.

The Conservator of the Port having received intimation from the Military Authorities that a course of practice with Shot and Shell from the heavy batteries at Colaba, Cross Island, and Malabar Point is about to be carried out, hereby gives notice to Captains of the Mercantile Fleet in Port, to all Native Boat Owners and Nacodabs, and to all others whom it may concern, that on and after the 3rd day of December next till the termination of the course of practice it will be dangerous to cross the line of fire in the morning from six to eight o'clock, and in the afternoon from half-past three to half-past five o'clock, during which time a signal will be kept flying at the Castle Flag Staff (No. 5 Marryatt's Code over Union Jack).

During the practice from the heavy guns at the Light House Battery, Colaba, the direction of line of fire by Compass bearing will be from S.E. by East to South.

During the practice at the Cross Island Battery the line of fire will be from South-East to East.

The practice from Malabar Point Battery will be to seaward: Coasting Steamers and Native Craft are warned to keep further from the shore when this Battery is being exercised.

The practice will probably commence on or about 3rd December next, beginning at the Colaba battery, on which date Square-rigged vessels, Coasting Craft, Native Boats and Boats of every denomination, are warned not to anchor or moor within or pass the radius of the above line of fire till the termination of the practice.

J. E. C. PRYCE,

Master Attendant and Conservator of the Port.

Office of the Master Attendant and Conservator of the Port, Bombay, 25th November 1869.

## जाहिरनामा.

ऐसा जे—कुलाबा व छिनाळ टेकडी व वाळकेश्वर एथील मोठ्या तोफांचे मोरच्यांतून गोळे व कुलपी गोळे मारण्याची कवाईत करण्याचा क्रम चालू होणार आहे अशी बातमी लष्करी अधिकाऱ्यां कडून बंदराचे कानसरवेटर सहिव यांस पोहोचल्यावरून सहिव मौसूफ बंदरांतील सावकारी गलबतांचे कमानांस व एतदेशीय सर्व गलबतांचे मालकांस व नाखुदांस व ज्या इतर मनुष्यांचा संबंध असेल त्या सर्वांस जाहिर करतात जे येत्या डिसेंबर महिन्याचे तिसरे तारिखे पासून सदहू कवाईत करण्याचें काम संप तोंपर्यंत प्रातःकाळीं ६ वरांपासून आठ वरांपर्यंत व संध्याकाळीं साडेतीन वरांपासून साडेपाच वरांपर्यंत गोळ्यांचे टप्यांचे आंतून जाणें जोखमाचें काम आहे असें समजावें. सदहू वेळीं किल्याचे वावट्याचे दांडीवर एक निघाण (मुनियन ज्याकावर नंबर ५ ग्यारिअटस कोड) लावून ठेवितील.

कुलाब्याच्या दांडीवरील मोठ्या तोफांतून गोळे मारण्याची कवाईत करते वेळीं आमंत्रण व पूर्व यांचे दरम्यानचे दिशेपासून दक्षण दिशेपर्यंत गोळे मारण्यांत येतील.

छिनाळ टेकडीवरून गोळे मारण्याची कवाईत केंवेळीं आमंत्रण दिशेपासून पूर्व दिशेपर्यंत गोळे मारण्यांत येतील.

वाळकेश्वराचे तोफांची कवाईत करतेवेळीं समुद्राकडे गोळे मारण्यांत येतील यास्तव त्या तोफांची कवाईत चालू असेल तेव्हां कांठाकांठांनी जाणारे आगवोटींनी व एतदेशीय गलबतांनी किनाऱ्यापासून दूर जावें अशी त्यांस ताकीद देण्यांत येते.

सदहू कवाईत येत्या डिसेंबर महिन्याचे सुमारे ३ रे तारिखेस बहुतकरून चालू होईल. व ती कुलाब्याचे मोरच्या वरून सुरू होईल त्या तारिखेस चौरस सिडाचे वारवांनी व कांठाकांठांनी जाणारे गलबतांनी व एतदेशीय गलबतांनी व सर्व प्रकारचे गलबतांनी कवाईत करण्याचें संप तोंपर्यंत गोळ्यांचे टप्यांचे आंत नांगरू नये किंवा टप्यांचे आंतून जाऊ नये.

जे. ई. सी. प्रैस सहिव वाहादूर,

बंदराचे मास्तर आर्टिडेंट व कानसरवेटर यांची सही.

बंदराचे मास्तर आर्टिडेंट व कानसरवेटर यांची कचेरी,

मुक्काम मुंबई, तारीख २५ माहे नोवेंबर सन १८६९.

(True Translation.)

VENAYEK WASSODEW,

Oriental Translator to Government.

## ظاہرنامہ

بندر کے کنسرویٹور صاحب کو لشکری عملداروں کے پاس سے بہر خبر آئی ہے کہ قلابے اور چہنال ٹیکڑی اور الکیشر کے مورچوں کے بڑے توپوں سے گولے اور غبارے کے گولے مارنے کی قواعد شروع ہونے والی ہے اس واسطے بندر کے بیپاری جہازوں کے کپتانوں کو اور دوسرے اس ملک کے تمام جہازوالوں کو اور ناخداؤں کو اور ان لوگوں کو جو اس کام سے علاوہ رکھتی ہوں خبر دیجانی ہے کہ آئندہ ۵ دسمبر مہینے کی تیسری تاریخ سے قواعد مذکور تمام





# Notifications of the University of Bombay.



No. 1654 of 1869-70.

## I.— FIRST EXAMINATION IN ARTS.

The following is an alphabetical list (according to their surnames) of the Candidates who have passed the Examination:—

<i>Names.</i>	<i>Colleges.</i>
1. Aitken, Edward Hamilton . . . . .	Free General Assembly's Institution and Deccan College.
2. Alpaivalá, Dádábhái Jamshejji . . . . .	Elphinstone College.
3. Ambardekar, Govind Krishna . . . . .	Elphinstone College.
4. Athalé, Bhikdev Vásudev . . . . .	Elphinstone College.
5. Bakhle, Rámchandra Ganesh . . . . .	Deccan College.
6. Bhángávkár, Káshináth Náráyan . . . . .	Elphinstone College.
7. Bhat, Gopál Anant . . . . .	Deccan College.
8. Bhat, Nilkanth Náráyan . . . . .	Deccan College.
9. Chhatre, Atmárám Moreshtar . . . . .	Elphinstone College.
10. DádiBarjorná, Frámji Navroji . . . . .	Elphinstone College.
11. Dalál, Dalpatráam Vithaldás . . . . .	Elphinstone College.
12. Dalál, Hirálál Narotamdás . . . . .	Elphinstone College.
13. Desái, Saváilál Govindrám . . . . .	Elphinstone College.
14. Deva, Krishnáji Sidheshvar . . . . .	Deccan College.
15. Dhulekar, Dámodar Bákrishna . . . . .	Deccan College.
16. Godbolé, Náráyan Bákrishna . . . . .	Elphinstone College.
17. Hátvalne, Shankar Rámchandra . . . . .	Deccan College.
18. Jamáspásá, Frámji Mancherji . . . . .	Elphinstone College.
19. Joshi, Báláji Náráyan . . . . .	Elphinstone College.
20. Kirloskar, Sakhárám Rámchandra . . . . .	Deccan College.
21. Kirtikar, Janárdan Sundarji . . . . .	Elphinstone College.
22. Kolatkar, Lakshuman Shivrám . . . . .	Deccan College.
23. Majamundár, Ishvarrái Lakshumanrái . . . . .	Elphinstone College.
24. Mehtá, Valabhram Vajerám . . . . .	Elphinstone College.
25. Mirzá, Sádikáli Fraidun . . . . .	Elphinstone College.
26. Párikh, Lallubháí Pránvalabh . . . . .	Elphinstone College.
27. Páthak, Anant Náráyan . . . . .	Elphinstone College.
28. Patvardhan, Keshav Vishvanáth . . . . .	Elphinstone College.
29. Pendse, Káshináth Balvant . . . . .	Elphinstone College.
30. Prabhákar, Anandráo Sitárám . . . . .	Elphinstone College.
31. Sayáni, Ibráhim Mubámmad . . . . .	Elphinstone College.
32. Shroff, Edalji Sorábji . . . . .	Elphinstone College.
33. Wádia, Dosábhái Nasarvánji . . . . .	Elphinstone College.
34. Wágle, Bhagvant Mangesh . . . . .	Elphinstone College.

*By order,*

JAMES TAYLOR,

University Registrar.

No. 1867 OF 1869-70.

## II.—EXAMINATION FOR THE DEGREE OF B.A.

The following is an alphabetical list (according to their surnames) of the Candidates who have passed the Examination:—

SECOND CLASS.		Colleges.
Names.		
1. Athalé, Yashvant Vásudev .....		Elphinstone College.
2. Barvé, Anandráo Sakhárám .....		Free General Assembly's Institution, Bombay.
3. Bhat, Chintáman Náráyan .....		Deccan College.
4. Chitnis, Sábájráo Chintáman .....		Elphinstone College.
5. Deshmukh, Rámchandra Gopál .....		Deccan College.
6. Jahágirdár, Dáyábhái Motirám .....		Elphinstone College.
7. Joshi, Ganesh Parashurám .....		Deccan College.
8. Keskar, Hari Bhagvant .....		Elphinstone College.
9. Khandálaválá, Navroji Dorábji .....		Deccan College.
10. Kolá, Barzorji Jamshedji .....		Elphinstone College.
11. Kotháre, Anandráo Krishnaráo .....		Elphinstone College.
12. Laiválá, Ghelábhái Mániklál .....		Elphinstone College.
13. Mahájani, Vishnu Moreshtar .....		Deccan College.
14. Nánávati, Dáyábhái Harjivandás .....		Elphinstone College.
15. Patvardhan, Vináyak Rámchandra .....		Deccan College.
16. Patel, Behránji Frámji .....		Elphinstone College.
17. Patel, Mancherji Frámji .....		Elphinstone College.
18. Sáne, Báláji Bápúji .....		Elphinstone College.
19. Taláti, Edalji Dorábji .....		Elphinstone College.
20. Tulu, Ráoji Vásudev .....		Elphinstone College.

By order,

JAMES TAYLOR,

University Registrar.

Bombay, 8th December 1869.

No. 1868 OF 1869-70.

## III.—FIRST EXAMINATION IN CIVIL ENGINEERING.

A Meeting of the Examiners, presided over by the Dean of the Faculty of Civil Engineering, will be held in the Durbar Room, Town Hall, on *Thursday*, the 9th December 1869, at 12 o'clock, to determine the results of the Examination.

By order,

JAMES TAYLOR,

University Registrar.

Bombay, 8th December 1869.

No. 1869 OF 1869-70.

## IV.—EXAMINATION FOR THE DEGREE OF LICENTIATE OF CIVIL ENGINEERING.

A Meeting of the Examiners, presided over by the Dean of the Faculty of Civil Engineering, will be held in the Durbar Room, Town Hall, on *Thursday*, the 9th December 1869, at 1 o'clock, to determine the results of the Examination.

By order,

JAMES TAYLOR,

University Registrar.

Bombay, 8th December 1869.

No. 1870 OF 1869-70.

## V.—MATRICULATION EXAMINATION.

A Meeting of the Examiners, presided over by the Dean of the Faculty of Arts, will be held in the Durbar Room, Town Hall, on *Saturday*, the 11th December 1869, punctually at 1 o'clock, to determine the results of the Examination.

By order,

JAMES TAYLOR,

University Registrar.

Bombay, 8th December 1869.

No. 1871 of 1869-70.

VI.—SUPPLEMENTARY EXAMINATION FOR THE JUGONNATH SUNKERSETT  
SANSKRIT SCHOLARSHIPS.

A Meeting of the Examiners, presided over by the Dean of the Faculty of Arts, will be held in the Durbar Room, Town Hall, on *Saturday*, the 11th December 1869, at 4 o'clock, to determine the results of the Examination.

By order,

JAMES TAYLOR,  
University Registrar.

Bombay, 8th December 1869.

No. 1649 of 1869-70.

VII.—MATRICULATION EXAMINATION OF 1870.

THE ELLIS PRIZE.

It is hereby notified that the "Ellis Prize," consisting of Books of the value of Rs. (60) Sixty, shall be awarded to the candidate who shall pass the Matriculation Examination of 1870 with the highest marks for proficiency in the *Gujarathi* Language.

By order,

JAMES TAYLOR,  
University Registrar.

Bombay, 30th November 1869.

**BOMBAY HIGH COURT REPORTS.**

*In large Octavo,*

EDITED BY R. T. REID, Esq., LL.D., AND

C. F. FARRAN, Esq., B.A.

Barristers-at-Law.

**Recently Published,**

VOL. II. PARTS I. and II., *price Rs. 2 each.*VOL. II. PART III. with Index, *Rs. 3.*VOL. III. PARTS I., II., and III. (*Out of print*).VOL. IV. PART I., *price Rs. 4*; PART II., *Rs. 2.*VOL. IV. Index, *Rs. 1.*VOL. V. PARTS I., II., and III. with Index,  
*price Rs. 3 each.*VOL. VI. PART I., *price Rs. 3.*REPRINT OF VOL. I. PARTS I., II., and III., sewn  
together, *price Rs. 4.*An Appendix and Index to VOL. I. will shortly be  
published.REPRINT OF VOL. II., PARTS I. AND II., sewn  
together, *price Rs. 4.*REPRINT OF VOL. II., PART III., WITH INDEX, &c.  
*price Rs. 3.*

Copies on sale at the office of the Collector of  
Bombay, at the Central and Branch Book  
Depôts, and at BOMBAY EDUCATION SOCIETY'S  
PRESS.

10th November 1869.

**Notice.**

To be sold by Public Auction on Monday, the 13th December 1869, at 1 p.m., at Her Majesty's Dockyard, a quantity of condemned stores, comprising Awnings, Sails, old Rope, a Light Vessel's old Copper Lantern (very large), and other articles of a miscellaneous description belonging to the Department of the Master Attendant and Conservator of the Port.

TERMS OF SALE.—A deposit of 25 per cent. for all lots above 10 Rupees to be paid immediately the lots are knocked down, the remainder to be paid and the articles cleared away on or before the 3rd day after the sale, otherwise the deposit will be forfeited and the lots resold at the risk and loss of the first purchaser.

All lots of 10 Rupees and under are to be paid for as soon as the lots are knocked down to the purchaser.

J. EVERARD C. PRYCE,

Master Attendant and Conservator of the Port.  
*Master Attendant's Office,*  
Bombay, 15th November 1869.

**Notice**

Is hereby given, that a Cotton Market has been established in the immediate vicinity of the Julgaum Station (Great Indian Peninsula Railway) at Julgaum. The Market is now open.

G. F. SHEPPARD,  
Acting Collector.

*Khandeish Collector's Office, Camp Raveré,*  
1st February 1869.



## Notice

Is hereby given, that the following Articles, having been washed ashore at the undermentioned places in the Tanna Zillah, will be sold by Public Auction, if not claimed within two months from this date, in conformity with Section 57 of Act VI. of 1863. Parties claiming the said property are requested to apply to the Sir Carpoons of Customs at the undermentioned places within the prescribed period, after which no application will be attended to:—

ZILLAH TANNAH.

*Bunder Oomergaum.*

1 Piece of Pipalwood.

TALOOKA GHOREBUNDER.

*Bunder Gorai.*

1 Piece of Dealwood.

*Bunder Joo.*

2 Wooden Casks.

TALOOKA TROMBAY.

*Bunder Callian.*

1 Canoe.

TALOOKA OORUN.

*Bunder Caranjah.*

1 Iron Cask.

*Bunder Shewah.*

1 Piece of Teakwood.

8 Pieces of Wood.

1 Iron Bar.

1 Chair (broken).

1 Canoe.

TALOOKA SANKSAY.

*Bunder Wassee.*

1 Canoe.

TALOOKA ALIBAUG.

*Bunder Thull.*

1 Canoe.

1 Dealwood Plank.

*Bunder Rewas.*

5 Pieces of Wood.

TALOOKA RYGUD.

1 Canoe.

A. TAYLOR,

Deputy Commissioner of Customs, S. D.

Camp Oorun, Deputy Commissioner's Office,  
10th November 1869.

## जाहिरनामा.

दिपुटी कमिशनर अफ कस्टम्स सार्व् एंड ओपीएम प्रांत कोंकण यांचे कचेरीतून केला जातो एसाजे दर्यातून वाहात आलेला माल ठिकाणवार खाली लिहिल्या प्रमाणे त्याचा कोणी वारस असल्यास या नोटीशीचे तारिखे पासून दोन महिन्यांचे आंत ज्याचे त्या तालुक्याचे अज्जम सरकारकून कचेरीत हजीर होऊन पुरावा करावा. मुदतीत पुरावा न झाल्या-

स पुढें कोणती एक सबब न एकतां सन १८६३ चा आवट ६ कलम ५७ प्रमाणें लिलाव करून उत्पन्न सरकारजमा केलें जाईल.

जिल्हा ठाणें.

तालुके उंबरगांव.

बंदर उंबरगांव.

१ पिंपळाचे जातीचें लांकूड एक.

तालुके घोडबंदर.

पोटबंदर गोपाई.

१ देवदारी लांकूड एक.

पोटबंदर जू.

२ लांकडी टिपें दोन.

तालुके तुर्भें.

बंदर कल्याण.

१ होडी एक लांकडी.

तालुके उरण.

बंदर करंज्याचें पोटबंदर अवर्.

१ लोखंडी पीप.

बंदर शेवें.

१ लांकूड सागली.

१ वाक.

३ खांवले तीन.

३ तुरमीते लांकडी.

१ कपा लांकडी.

१ गज लोखंडी.

१ खुर्ची मोडकी.

१ होडी एक फुटकी.

तालुके साकसें.

वाशी आणि होलवे खाडीचे दरम्यान.

१ होडी एक लांकडी.

तालुके अलिबाय.

बंदर थळ.

१ होडी एक लांकडी नंबर १६९५.

१ देवदारी फळ्यांची वाकी.

बंदर रेंवस.

५ देवदारी फळी जळकी १ व लांकडाचे तुकडे ४.

तालुके राईगड.

१ होडी एक लांकडी फुटकी.

२७ एकूण नग सत्तावीस असत.

दिपुटी कमिशनर आफिस, मुकाम उरण.

तारीख १० माहे नोवेंबर सन १८६९ इसवी.

A. TAYLOR,

Deputy Commissioner of Customs, S. D.

## Notice.

The undermentioned Maps are for Sale at the Office of the Chief Engineer at the Presidency. Orders must be accompanied with remittance.

Requisitions from Officers in the Service should be preferred through their respective controlling offices ; otherwise they will be treated as private requisitions.

Applications to be made to the undersigned.

Names of Maps.	Scale.	Price of each.		
		Un-Coloured.	Coloured.	Mounted on Cloth.
		Rs. a. p.	Rs. a. p.	Rs. a. p.
Map of the Dharwar Collectorate .....	1 Inch to 4 Miles .....	2 0 0	2 8 0	3 0 0
Do. Belgaum do. ....	Ditto .....	2 8 0	3 8 0	4 8 0
Do. Sholapoor do. ....	Ditto .....	3 0 0	4 0 0	5 0 0
Do. Rutnagherry do. ....	Ditto .....	2 0 0	3 0 0	4 0 0
Do. Poona do. ....	Ditto .....	2 0 0	3 0 0	3 8 0
Do. Tanna do. ....	Ditto .....	2 0 0	3 0 0	4 0 0
Do. Ahmednuggur do. ....	Ditto .....	2 0 0	3 0 0	4 0 0
Do. Khandeish do. ....	Ditto .....	2 8 0	3 8 0	4 8 0
Do. Ahmedabad do. ....	Ditto .....	1 8 0	2 8 0	3 8 0
Do. Surat do. ....	Ditto .....	2 0 0	2 8 0	3 0 0
Do. Broach do. ....	1 Inch to 2 Miles .....	2 0 0	2 8 0	3 0 0
Do. Kaira do. ....	Ditto .....	1 8 0	2 8 0	3 8 0
Do. Peint State .....	1 Inch to 4 Miles .....	0 12 0	1 0 0	1 4 0
Do. Rajpepla District .....	1 Inch to 2 Miles .....	0 12 0	1 0 0	1 4 0
Do. Rajpepla District .....	1 Inch to 1 Mile .....	3 0 0	4 0 0	6 0 0
Map of Roads in the Bombay Presidency. {	1 Inch to 16 Miles .....	4 8 0	6 0 0	7 0 0
Do. Gulf of Persia .....	1 Inch to 15 Miles .....	4 8 0	6 0 0	7 0 0
Do. Maritime Arabia .....	1 Inch to 30 Miles .....	1 0 0	1 2 0	2 0 0
Do. Poona and Kirkee Cantonment .....	1 Inch to 60 Miles .....	2 0 0	2 2 0	3 0 0
Do. Island of Bombay .....	1 Inch to 2 Furlongs .....	1 2 0	2 0 0	2 8 0
Plan of the Peninsula or Cape of Aden .....	1 Inch to 600 Feet .....	5 0 0	8 0 0	10 0 0
Do. Matheran Hill .....	1 Inch to 200 yards .....	2 0 0	3 0 0	4 0 0
Do. Matheran Hill .....	1 Inch to 1 Furlong .....	2 0 0	3 0 0	4 0 0
Chart of Sedashighur Bay .....	1 Inch to 1,000 yards .....	2 0 0	2 8 0	3 0 0
Map of the Manderdew Hill range, sheet No. 1.	1 Inch to 220 yards .....	.....	.....	5 0 0
Do. do. do. do. No. 2.	Ditto .....	.....	.....	4 0 0
Index Paper for do. do. do. do. ....	1 Inch to 2 Miles .....	.....	.....	0 7 0
Map showing Scinde, B. B. and C. I., and G. I. P. Railways .....	1 Inch to 32 Miles .....	0 8 0	0 10 0	1 0 0
<i>Mahabeshwur Hill Ranges.</i>				
Sheet I. ....	1 Inch to 220 yards .....	.....	.....	7 0 0
Do. II. ....	Ditto .....	.....	.....	5 10 0
Do. III. ....	Ditto .....	.....	.....	5 0 0
Do. IV. ....	Ditto .....	.....	.....	3 8 0
Do. V. ....	Ditto .....	.....	.....	5 0 0
Do. VI. ....	Ditto .....	.....	.....	3 8 0
Do. VII. ....	Ditto .....	.....	.....	5 8 0
Do. VIII. ....	Ditto .....	.....	.....	4 4 0
Index .....	1 Inch to 2 Miles .....	.....	.....	1 4 0

W. ABRAHAM,

Superintendent Drawing and Lithographic Branch Chief Engineer's Office.

Bombay, Chief Engineer's Office,

9th January 1867.

**Government Photozincographic Establishment, Poona.**

Facsimiles of Maps, Plans, Drawings (uncoloured), Steel or Wood Engravings, can be produced by the photozincographic process, the same size as the original, or on a reduced scale, as may be required, and can be multiplied *ad libitum* by Zincography, at the following charges and according to the following rules:—

I. For each Negative plate according to size:—

Class of Work.	Description of Work.	Working size of Negative.	Charge for each Negative.		
		Inches.	Rs.	a.	p.
I.	Architectural and Plan Drawings, Engravings, Pen and Ink Drawings and Sketches, Town Survey Sheets, Zilla Maps, containing hilly tracts.....	15 × 15	12	8	0
		15 × 13	12	0	0
		14 × 11	11	0	0
		13 × 10	10	0	0
		11 × 9	9	0	0
		9½ × 7	8	0	0
II.	Talooka Maps, small Maps of plain districts; copies of printed, written, or engraved papers.	15 × 15	8	8	0
		15 × 13	8	0	0
		14 × 11	7	0	0
		13 × 10	6	8	0
		11 × 9	6	0	0
		9½ × 7	5	0	0
<p><i>N.B.</i>—All reductions from the original scale will be charged for at the rate of one-half more than the above prices for each Negative.</p>					

2. Village Maps will be reproduced on original, or reduced, scale, on terms which may be learned from the undersigned.

3. Additional transfers required for the printing of large numbers of copies from any Negative, say above 200, will be charged for at half the price of Negative.

4. Printing of Maps and Drawings, 4 rupees per Negative plate, per 100, up to the first hundred; above that, 2 rupees per 100, exclusive of cost of paper.

5. All work sent for reproduction must be uniformly *black*, on *white* paper. Coloured and pale ink work not admissible.

6. Work for reduction should be suitably prepared, as regards the scale and written matter, the heaping of the scale being altered so as to describe correctly the scale as it would exist after reduction.

7. Unless a request to retain photographic or zinc plate Negatives accompanies the requisition, they will invariably be cleaned on completion of the work.

8. The terms on which Negatives will be retained for future use (in custody of the office) may be learned on application to the undersigned.

9. As a general rule work will be executed in the order in which it is received at the office, but in case of work being required emergently by a Government Department, it will take precedence.

10. If paper for work ordered be not furnished by the parties giving the order, they should state when making the requisition on what kind of paper they wish the work to be executed.

11. Owing to pressure of other work the reproduction of merely printed, written, or engraved papers cannot be undertaken at present.

R. E. H. LIGHT,

Assistant Superintendent, Revenue Survey, on special duty.

*Photozincographic Office, Poona, 5th December 1868.*

Maps of the Concan—Tanna and Colaba Divisions—the former on 2½ sheets, D. E. size, and the latter on one sheet, may be had from the undersigned, as they issue from the Press, on payment of Rs. 1½ and As. 12 respectively; scale 2 miles to the inch.

2. Maps of the Kulladghee Collectorate, on 4 sheets D. E. size, at Rs. 2. Scale 2 miles to the inch, and at As. 12, scale 4 miles to the inch.

3. Maps of the Dharwar Collectorate, scale 2 miles to the inch, at Rs. 2 the whole map.

4. Copies of the above on thick Drawing paper at an additional charge of 12 As. per sheet.

5. Government offices will be supplied with copies of the above free of charge on requisition.

6. Mounted copies on Drawing paper of the Concan Maps may be had at Rs. 6 As. 8 the Tanna, and Rs. 4 As. 8 the Colaba Map.

R. E. H. LIGHT,

Assistant Superintendent, Revenue Survey, on special duty.

**OPIUM MEMORANDUM for the Week ending Tuesday, 7th December 1869.**  
**INDORE.**

1 YEAR.	2 PASSES GRANTED.		3 IMPORTED INTO BOMBAY.		4 EXPORTED BY SEA.		5 Balance.	6 DETAIL OF EXPORTS.
	Up to 20th Nov. 1869.	From 21st to 29th Nov. 1869.	Total.	Lost on the Road.	From 1st to 7th Dec. 1869.	Up to 30th Nov. 1869.		
AT INDORE.								
For 1868-69 ... Chests.	4,163	534	30,487	1	61	30,443	36	From 1st to 7th December 1869.
" 1869-70 " " "			4,697	..	446½	3,465½	594	OF THE SEASON 1868-69.
								None.
AT AHMEDABAD.								OF THE SEASON 1869-70.
For 1868-69 ... Chests.	310	20	2,697	..	..	2,663½	33	None.
" 1869-70 " " "			330	..	..	211	99	None.
								Total.... 453

N. DANIELL,  
 Acting Deputy Commissioner of Customs, Salt, and Opium, P.D.  
 (Errors excepted)

AHMEDABAD.  
 \* During the whole Season.  
 N.B.—The Opium Season year commences from 1st October and ends with 30th September.  
 Bombay, Custom House, 8th December 1869.

**CURRENCY NOTES.**

*Extract from Financial Department Notification No. 1004A, dated Simla, 30th July 1866.*

Para. 9.—“The person making the statement respecting a lost or destroyed note, or portion of note, will be required to advertise its loss (free of charge) *thrice* at least in the *Official Gazette* of the Presidency or place where or within which the note is payable, and *once* in the *Gazette of India*.”

LOST.—The following Currency Note of the Bombay and Akola Circle:—

No.  $\frac{K}{3}$  00099, for Rs. 50.

BALCRISHNA KASINATH,

Clerk to the Educational Inspector, West Berar.  
 Akola, 16th November 1869.

LOST, the following Currency Note, on Friday, the 12th November 1869, at or near the Railway Station, Sholapur: Intimation of loss given to the Currency Office, Bombay:—

No.  $\frac{C}{48}$  11377, for Rupees 20.

T. BOSANQUET.

LOST, in transit between Nagpore and Hingunghat, the first halves of the undermentioned Currency Notes of the Nagpore Circle. Application has been made to the Assistant Commissioner of Currency for payment:—

No.  $\frac{C}{48}$  90425, for Rupees 10:

No.  $\frac{F}{6}$  14312, for Rupees 20.

WAMUN ROW,

Head Clerk, Municipal Office.

Nagpore, 30th November 1869.

Application has been made for payment of the following Currency Note, wrongly joined, viz.:—

Left half No.  $\frac{C}{60}$  61526 } for Rupees 100.

Right half,  $\frac{C}{60}$  61523 }

Any person possessing the corresponding halves should communicate with the Paper Currency Office, Bombay.

BURJORJEE RUSTOMJEE BATLEEWALLA,  
 Bora Bazaar Street, No. 49.  
 Bombay, 29th November 1869.

Application has been made to the Assistant Commissioner of Currency, Nagpore, for payment of the following half of Currency Note, of the Nagpore Circle, lost in transit from Simla to Calcutta:—

No.  $\frac{F}{7}$  28543, for Rs. 10.

RALLY PROZONO PAUL,

Superintendent Government Printing,  
 Special Sect. Calcutta.

Calcutta, 24th November 1869.

**Notice.**

Certified that the rate of Cart-hire in the Canara District during the month of November 1869 was in excess of 12 annas a day,

H. INGLE,

Deputy Collector of Canara,

Carwar, 2nd December 1869.



**In the Court for the Relief of Insolvent Debtors, Bombay.**

*In the matter of the Petition of MAHOMEDBHAY CASSUMBHOY, who lately traded with the late CURMALLY CASSUMBHOY, in Bombay, and in China under the name and Firm of CASSUMBHOY NATHABHOY SONS AND COMPANY, and in London in partnership with EBRAM SOOMAR, under the said name and Firm of CASSUMBHOY NATHABHOY SONS AND COMPANY, an Insolvent trader.*

Notice is hereby given that the above-named Insolvent, being a trader within the meaning of the Bankrupt Laws, did on the sixth day of December instant, file his petition in my Office, praying that he might be discharged from all liability in respect of the debts or claims established, or which might by Law be proved, in the matter of his Insolvency, and that the Court on the said sixth day of December made an order nisi for his discharge in the nature of a certificate, and that the Court appointed the First Monday in the month of December One thousand Eight hundred and Seventy for the further hearing of the said Petition.

Any Creditor wishing to dissent from the said Insolvent having his discharge, must give notice in writing thereof to me, at my office, at least three clear days before the hearing, and all Creditors who shall not have given such notice, will, at the expiration of the above-mentioned time, be taken to have assented thereto.

R. B. BARTON, LL.D.,  
Clerk of the Court.

Court House, Clerk of the Court's Office, Fort,  
Bombay, this 7th day of December 1869.

**ચુંબઈની નાદાર દેવાદારોના છુટકા કરનારી કોર્ટ મધે.**

મહમદભાઈ કાશમભાઈ ને યોગ દાહાડા બંધર મરનાર કરમાળી કાશમભાઈની શાયે ચુંબઈમાં તથા ચીનમાં કાશમભાઈ નાથાભાઈ છોકરાઓ તથા કંપનીને નામે તથા પેહેડીએ તથા લંડનમાં ઇબ્રાહમ શુમારની શાયે રાશમાં કાશમભાઈ નાથાભાઈ છોકરાઓ તથા કંપનીને મનકુર નામે તથા પેહેડીએ ધંધો કરતો હતો તે નાદાર પેહેપારીની અરજીની બાબદમાં.

આ ઉપરથી ખબર આપવામાં આવે છે ને નાદારોના કાએદાના અરથે પરમાણે ઉપર લખેલા નાદાર દેવાદાર વેપારી હતાં તે ચાલતા ડીસેમ્બર મહીનાની તારીખ છઠીને દીને અમારી આશીરામધે પોતાની અરજી દાખલ કરી છે તેમાં એવી અરજ કરે છે ને હરવેલા કરજ અથવા દાવા બાબદ અથવા પોતાની નાદારીની બાબદમાં કાએદા પરમાણે ને કરજ અથવા દાવાનો પુરવાર થાયે તે શરવે બાબદનો બેખમમાંથી તેનો છુટકો થાયે અને કોર્ટે ડીસેમ્બર મહીનાની મનકુર તારીખ છઠીને દીને રારડીકેટ દાખલ તેનો છુટકો કરવા સારૂ નાઈ શાઈ (એટલે કારણ દેખાડવાનો) હુકમ કરો અને મનકુર અરજી આગલ શાંભળવા સારૂ શને એક હજાર આડરો શીતરના ડીસેમ્બર મહીનાનો પેહેલો સોમવાર કોર્ટે હુકમો.

મનકુર નાદારનો છુટકો થવા સારૂ કોઈ લેહેણુદારની મરજી નહીં હોય તો શાંભળવા સારૂ દાહાડે નીચો છે, તેના આંકમાં એણા ત્રણુ ઓખા દાહાડની આગમલ અમારી આશીરામમાં અમાને તે બાબદની લખેલી ખબર આપવી બેઠએ અને ને શરવે લેહેણુદારોએ એવી ખબર નહીં આપી હશે તેઓની ઉપર લખેલા વખત પુરો થઆથી તે બાબત મરજી છે એવું સમજવામાં આવશે.

રીઅરડ બેવલન બારટન, એલ. એલ. ડી.,

ચુંબઈના કોર્ટ મધે કોર્ટની હવેલીમાં

કોર્ટના કલારકની આશીરામમાં.

લખી તારીખ ૭ મી ડીસેમ્બર શને ૧૮૬૯.

કોર્ટના કલારકની શહી.

(A true translation.)

J. FLYNN,  
Chief Translator.

**Notice**

Is hereby given that the following articles, having been washed ashore at Oorum, will be sold by Public Auction, if not claimed within two months from this date, in conformity with Section 57 of Act VI. of 1863. Parties having a right to the said property are requested to apply to the Sir Carkoon of Oorum within the above prescribed period, after which no applications will be attended to:—

- 1 Log of Bei Teak, 26½ feet in length and 7 feet 5 inches in circumference, marked Fox & Co. II.
- 1 Canoe, 22 feet 11 inches in length, 1 foot 3 inches in depth, and 2 feet in breadth, marked P. N. 7781.
- 15 pieces of various kinds of Wood, and of different dimensions.

N. DANIELL,

Deputy Commissioner of Customs, P. D.

Bombay Custom House, 8th December 1869.

**Notice**

Is hereby given, that the following articles, having been washed ashore at Matoonga, will be sold by Public Auction, if not claimed within two months from this date, in conformity with Section 57 of Act VI. of 1863. Parties having a right to the said property are requested to apply to the Sir-Carkoon of Matoonga, within the above prescribed period, after which no applications will be attended to:—

- 1 Log, 11½ feet in length and 6 feet 2 inches in breadth, marked 22 પામરડન
- 1 Dockra of Cotton.
- 1 piece of Wood, 19 feet in length and 8 feet 6 inches in breadth.
- 1 Mast, 33 feet in length and 2 feet in circumference.

N. DANIELL,

Deputy Commissioner of Customs, P.D.

Bombay Custom House, 8th December 1869.

## Notice.

A Surveyor required for the Rutnagherry Local Funds from 1st April 1870. Salary Rupees 250, with 50 Rupees Travelling allowance. Candidates with be required to pass an Examination before the Executive Engineer, Rutnagherry.

W. SALMON,

President, Local Fund Committee.

Rutnagherry Collector's Office,

3rd September 1869.

### Dissolution of Partnership.

THE Partnership hitherto existing between ARTHUR CREWLEY THORNHILL, ABDOL TYEB SOOLAMONJEE, and WILLIAM PYM, under the name and title of THORNHILL & Co., Watchmakers and Jewellers, Ceased, as far as regards the said A. C. Thornhill, on the 30th April 1863, and was Finally Dissolved between the said A. T. Soolamonjee and W. Pym, by effluxion of time and mutual consent, on this date.

A. T. SOOLAMONJEE.

WILLIAM PYM.

30th November 1869.

### Watch and Clock Repairing.

AS we shall on this day close our business in Bombay, we beg to recommend to our customers who may require repairs to their Watches, Clocks, Musical Boxes, &c. &c., Mr. PESTONJEE FRAMJEE, who has been many years in our employ, and who has commenced business at No. 6, Forbes Street, Fort, next door to John Mahomed. He is very clever and trustworthy.

THORNHILL & Co.

30th November 1869.

### The Frere Land and Pier Company, Limited.

NOTICE is hereby given, pursuant to Clause 54 of Articles of Association of the abovementioned Company, that an Extraordinary General Meeting of the Shareholders of the Company will be held at the Company's Office, No. 1, Church Street, Fort, Bombay, on *Saturday*, the eleventh day of December 1869, at 3 o'clock in the afternoon, to determine the amount of Compensation to be paid to Muncherjee Nowrojee Banajee, Esq., the Secretary and Treasurer of the Company, in consideration of his valuable services, on his retirement from the offices of Secretary and Treasurer of the Company.

Notice is also given that immediately afterwards, at the same place, the following Special Resolutions, pursuant to a requisition signed by more than twenty Shareholders, holding in the aggregate more than one-fourth of the Shares in the Company, will be proposed:—

“That Clause 100 of the Articles of Association of the Company be cancelled.”

If the above Resolution should be passed, then for the purpose of proposing Resolutions to the following effect in substitution thereof:—

“That the partners for the time being of the firm of Messrs. Sir Charles Forbes and Company be and they hereby are appointed Secretaries and Treasurers of the Company, and as such Secretaries and Treasurers they shall have the general management of the business of the Company, subject to the control of, and under the direction of, the Board of Directors of the Company;”

And to fix the remuneration of the Secretaries and Treasurers.

By order of the Board of Directors,

MUNCHERJEE NOWROJEE BANAJEE,

Secretary and Treasurer.

1st December 1869.

### The Commercial Finance and Stock Exchange Corporation, Limited (under Liquidation).

A General Meeting of the Shareholders of this Corporation will be held on *Saturday*, the 18th December, at 3 P.M., at the Offices of Messrs. Hearn, Cleveland, and Peile, Solicitors, to transact the following business:—

To receive the final Statement of Accounts and Report of the Liquidators.

To pass a Resolution that the Corporation be finally wound up.

To pass a Resolution as to with whom the amount of the Unclaimed Dividends be deposited, and with whom the Books and Vouchers of the Corporation should be kept, and under what conditions.

And to consider any other matter or matters which may be brought before the Meeting.

G. S. CLAY,

CURSETJEE HORMUSJEE,

Liquidators of the Commercial Finance and

Stock Exchange Corporation (Limited).

Bombay, 15th October 1869.

### Kurrachee Fair and Exhibition.

NOTICE.—Owing to the Kurrachee Fair and Exhibition being postponed to the 23rd December, as already notified, Articles for Exhibition will be received up to the beginning of that month.

W. A. INGLE, Honorary Secretary,  
Kurrachee Fair and Exhibition.

Kurrachee, 20th October 1869.

### Central Bank of Western India, in Liquidation.

An Extraordinary General Meeting of the Shareholders of this Bank will be held at the Office, 30, Meadow Street, on *Thursday*, the Sixth day of January next, at 3 P.M., to receive a Report on the progress of the Liquidation, and to consider such other matters as the Liquidators may bring forward.

H. G. DUNLOP,

V. J. SUNKERSETT,

LIMJEE JAMSETJEE,

CASSUMBHOY DHURUMSEY,

Liquidators.

Bombay, 1st December 1869.



### Mazagon Land and Reclamation Company, Limited.

NOTICE is hereby given that the following Special Resolutions were unanimously confirmed at a Meeting of Shareholders held this day—

Proposed by John S. Hurrell, Esq., Chairman, seconded by Cassimbhoy Dhurumsey, Esq.—“That the following Special Resolution, passed at the Adjourned Extraordinary General Meeting of Shareholders held on the 12th day of November 1869, be and hereby is confirmed, viz:—

“That the Mazagon Land and Reclamation Company, Limited, be wound up voluntarily.”

Proposed by James Ranken, Esq., seconded by Dhurumsey Poonjabhoy, Esq., “That the following Special Resolution, passed at the Adjourned Extraordinary General Meeting of Shareholders held on the 12th day of November 1869, be and hereby is confirmed, viz:—

“That Mr. James Dickson and Mr. Byranjee Cursetjee Ghandy be, and they hereby are, appointed Liquidators of the Mazagon Land and Reclamation Company, Limited, at a remuneration of Rs. 1,000 each.”

Proposed by Etchachund Jagjeevundass, Esq., seconded by Tullockchund Manekchund, Esq.,—“That the following Special Resolution passed at the Adjourned Extraordinary General Meeting of Shareholders held on the 12th day of November 1869, be and hereby is confirmed, viz:—

“That the Liquidators be, and they hereby are, authorized to exercise all the powers given by Section 174 of Act X. of 1866.”

JOHN S. HURRELL,  
Chairman.

Elphinstone Circle, Bombay,  
8th December 1869.

### Notice.

In the matter of Act XXVIII. of 1865 of the Legislative Council of India, and in the matter of PRANJEEVUNDASS HURJEEVUNDASS of Bombay, Hindoo inhabitant, who lately carried on business as Merchant in Bombay, under the style of PRANJEEVUNDASS HURJEEVUNDASS, and in partnership with HURGOVUNDASS PRANJEEVUNDASS, GOPALRAW BULWUNT, DOLUTCHUND HOKAMCHUND, NALCHUND MUKUMCHUND, and DEWCHUND HEMCHUND, under the name, style, and firm of PRANJEEVUNDASS HURGOVUNDASS & Co., and in partnership with HURGOVUNDASS PRANJEEVUNDASS, DOLUTCHUND HOKAMCHUND, and GOPALRAW BULWUNT, under the name, style, and firm of HURGOVUNDASS PRANJEEVUNDASS & Co.

Notice is hereby given, that the Final Accounts of the Liquidation of this Estate, with the Vouchers, has this day been filed in the Office of the Prothonotary of the High Court.

J. J. CURNIN,  
PESTONJEE DADABHOY WADIA,

Trustees,

Bombay, 24th November 1869.

### Frere Land Company, Limited (in Liquidation).

NOTICE is hereby given, that all persons having Claims on the above Company, are requested to submit the same to the undersigned for Adjustment on or before the 20th December 1869, after which date no claims will be admitted, and the liquidation of the Company will be finally closed.

BYRAMJEE CURSETJEE,  
Liquidator.

1, Church Street, 19th November 1869.

### Frere Land and Reclamation Company, Limited (in Liquidation).

NOTICE is hereby given, that all persons having Claims on the above Company, are requested to submit the same to the undersigned for Adjustment on or before the 20th December 1869, after which date no claims will be admitted, and the liquidation of the Company will be finally closed.

BYRAMJEE CURSETJEE,  
Liquidator.

1, Church Street, 19th November 1869.

### At the Bombay Education Society's Press.

#### MACHINE RULING

FOR ANY PATTERN in RED, BLUE, or BLACK INK.  
\* \* By this Process all Kinds of ACCOUNT BOOKS LEDGERS, FAINT BLUE LINES, &c. &c. are ruled without disturbing the smooth surface of Writing Papers.

ALSO,

#### BOOKBINDING OF THE BEST QUALITY,

IN

RUSSIA, MOROCCO, AND FANCY CALF LEATHER,

As well as all other kinds of Binding.

Great care is taken in arranging the Plates, also in Lettering the Titles of Books.

MAPS SKILFULLY MOUNTED ON CLOTH.

The above Branches are personally conducted and overlooked by a skilled BINDER.

Price to Subscribers Rs. 2½ the Yearly Part. Single Part, Rs. 3.

YEARLY SERIES.

#### SELECTIONS FROM GENERAL ORDERS.

VOLS. FOR 1857 TO 1868 PUBLISHED.

VOLUMES FOR SUBSEQUENT YEARS WILL BE ISSUED AS READY.

AN INDEX to each Year.

VOLUMES for 1853 to 1865 have been reprinted price Rs. 3-8-0 each.

\* \* This Series is intended as a Sequel to the Compilation called "Separate General Orders," published, up to 1857. All important G. O. have been selected, and the subjects are epitomized in the margin. It is a reprint (by permission) from the copy prepared at Headquarters of the Army.

As only 200 Copies have been printed, early application should be made.